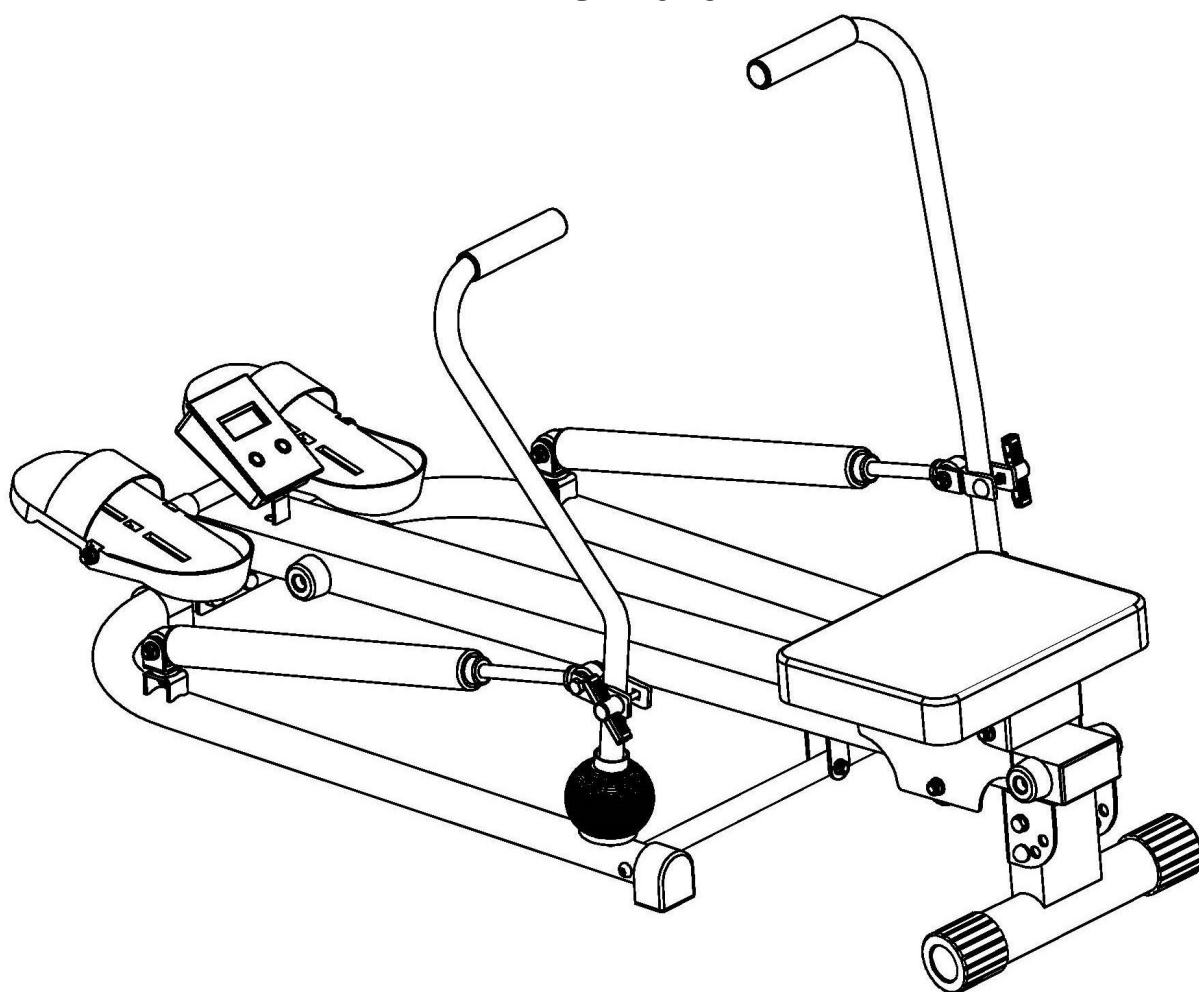




Veslovací trenažér MASTER[®] V-100

MAS4A015



Uživatelský manuál

Důležitá bezpečnostní opatření:

1. Před používáním toho výrobku si prosím přečtěte následující upozornění. Manuál si ponechte pro případné budoucí použití.
2. Před použitím výrobku konzultujte Váš cvičební plán s lékařem. Cvičení na stroji konzultujte s lékařem především v případě, že užíváte léky, které mají vliv na srdeční tep, krevní tlak či na hladinu cholesterolu.
3. Sledujte signály svého těla. Nesprávné nebo nadměrné cvičení může vést k poškození zdraví. V případě, že se u vás v průběhu cvičení dostaví bolesti na hrudi, nepravidelný srdeční tep, extrémní dušnost, pocit závratě či nevolnosti, přestaňte stroj používat a tyto symptomy konzultujte se svým lékařem.
4. Nepoužívejte stroj v případě, že nebyl správně složen. Výrobek pravidelně kontrolujte, abyste se ujistili, že je v provozuschopném stavu.
5. Před použitím překontrolujte všechny šroubky a matice. Ujistěte se, že jsou pevně utaženy.
7. Používejte sportovní oděv. Nenoste volný oděv, který by se ve stroji mohl zachytit.
8. Stroj umístěte na rovný, čistý povrch. Neumisťujte do venkovních prostor a k vodním plochám.
9. Nedotýkejte se pohyblivých ploch. Při zvedání a přesouvání stroje dbejte zvýšené opatrnosti.
10. Maximální nosnost výrobku je 100 Kg.

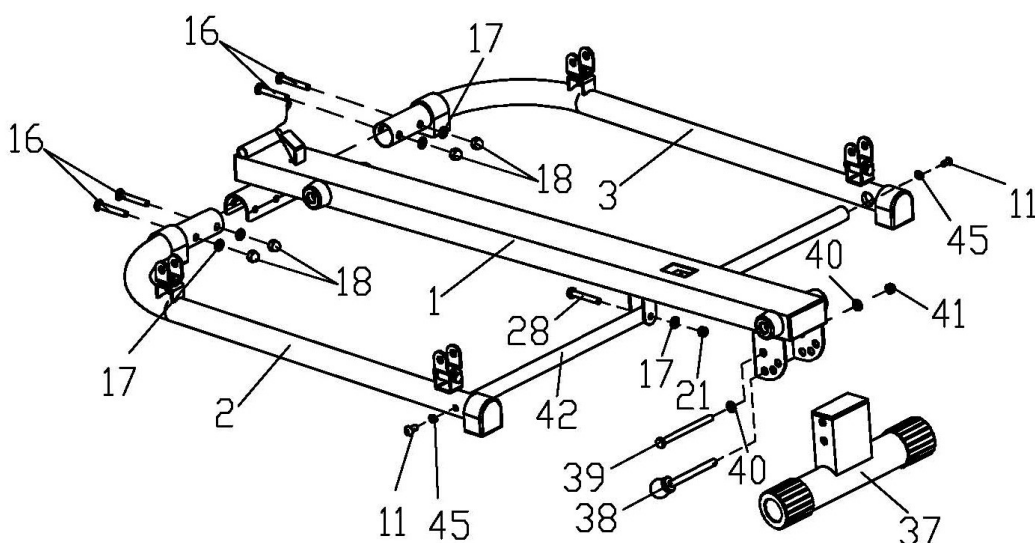
Seznam částí

Číslo	Popis	Mn.	Číslo	Množství	Mn.
1	Hlavní rám	1	26	Spojovací tyč	2
2	Levá tyč základny	1	27	Podložka	2
3	Pravá tyč základny	1	28	Šroub	8
4	Posunovač sedla	1	29	Průchodka	4
5L	Levé veslovací rameno	1	30	Kryt	2
5R	Pravé veslovací rameno	1	31	Šroub (M8X40)	2
6	Pedál	2	32	U svorka	2
7	Computer	1	33	Zamykací šroub	2
8	Sedlo	1	34	Pěnová rukojeť	2
9	Hydraulický píst	2	35	Ložisko	1
10	Tlumič	4	36	Čtvercová koncovka	1
11	Šroub (M8X20)	6	37	Zadní stabilizační tyč	1
12	Koncovka	2	38	Čep	1
13	Čtvercová koncovka	3	39	Šroub	1
14	Senzor	1	40	Podložka D10	2
15	Šroub	2	41	Nylonová matice M10	1
16	Šroub (M8X55)	4	42	Spojovací tyč	1
17	Podložka	21	43	Spojovací díl	2
18	Matice	4	44	Šroub M8*35	2
19	Gumová noha	2	45	Podložka	2
20	Šroub (M8X110)	2	46	Koncovka	2
21	Nylonová matice (M8)	16	47	Podložka	2
22	Kulatá koncovka	2	48	Šroub M8*20	2
23	Kolo	6	49	Podložka	2
24	Magnet	1	50	Spojovací díl	2
25	Šroub pod sedlo	4			

Návod ke složení

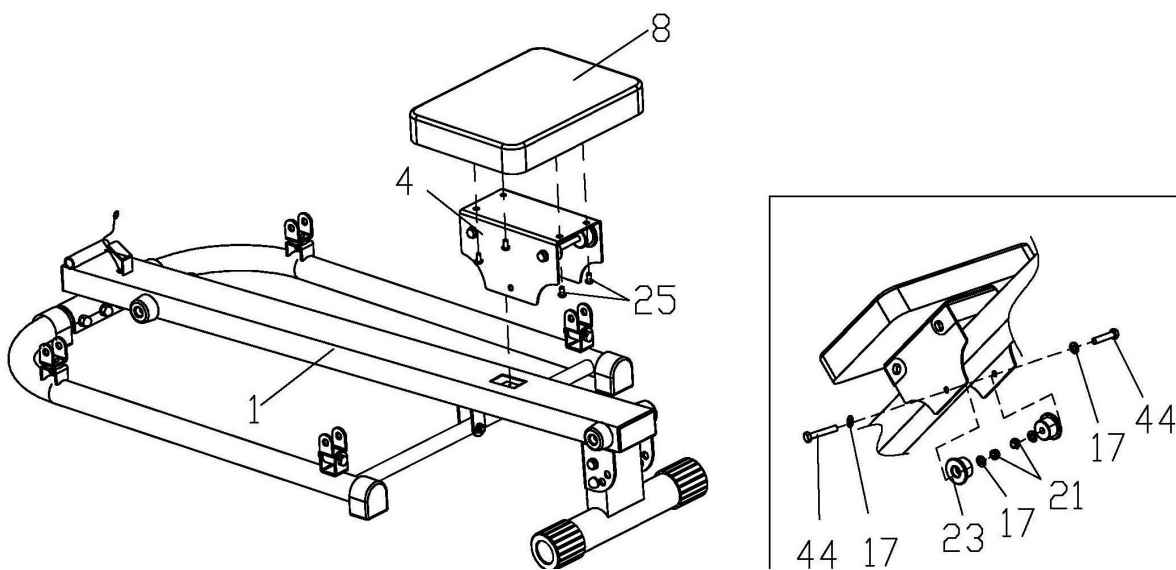
Krok 1:

1. Spojovací tyč (42) upevněte k levé tyči základny (2) a k pravé tyči základny (3) pomocí šroubu (11) a podložky (45).
2. Pomocí šroubů M8X55 (16), šroubů (28), podložek (17), nylonové matice (21) a matic (18) připevněte hlavní rám (1) k levé tyči základny (2), spojovací tyči (42) a pravé tyči základny (3).
3. Upevněte zadní stabilizační tyč (37) k hlavnímu rámu (1) pomocí šroubu (39), podložky (40) a nylonové matice (41). Poté vložte čep (38).



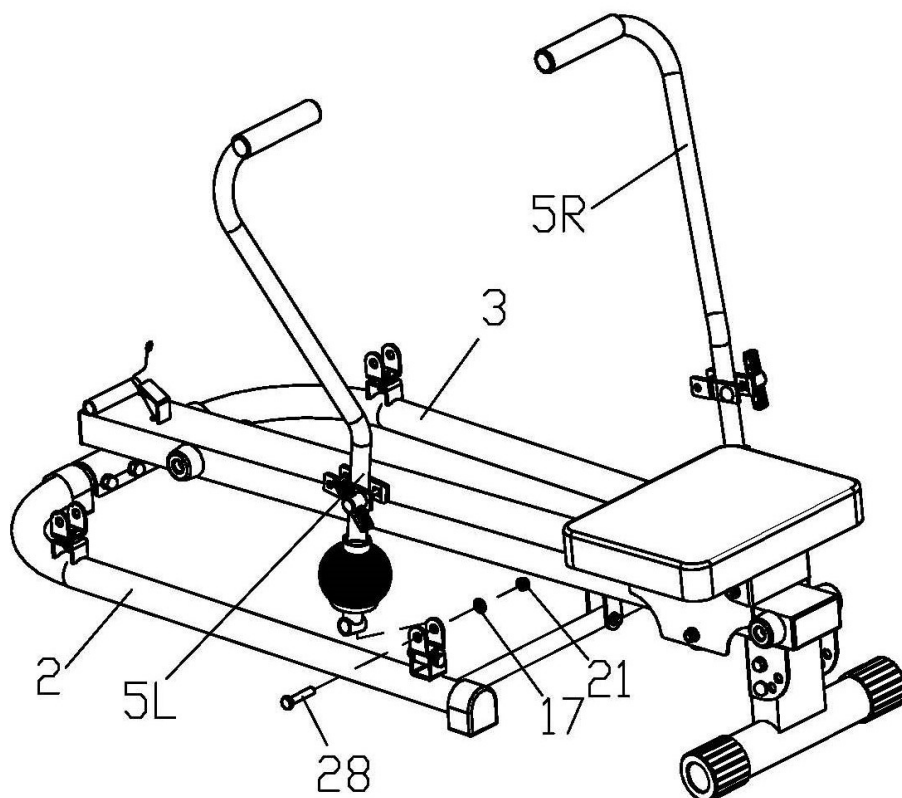
Krok 2:

- Pomocí šroubu (25) připevněte sedlo (8) posunovači sedla (4). Takto složené sedlo (8) upevněte na hlavní rám (1). Poté pomocí šroubů (44), podložek (17) a nylonových matic (21) přišroubujte kolo (23) a upevněte k posunovači sedla (4).

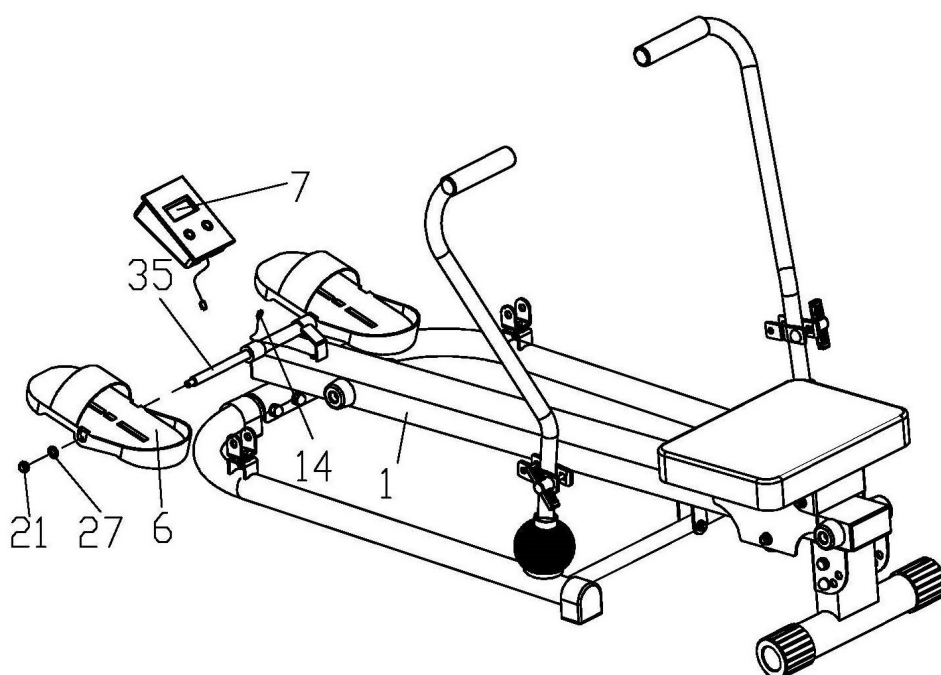


Krok 3:

Pomocí šroubů (28), podložek (17) a nylonových matic (21) připevněte zvlášť levé a pravé veslovací rameno (5L/5R) k levé a pravé tyči základny (2/3).

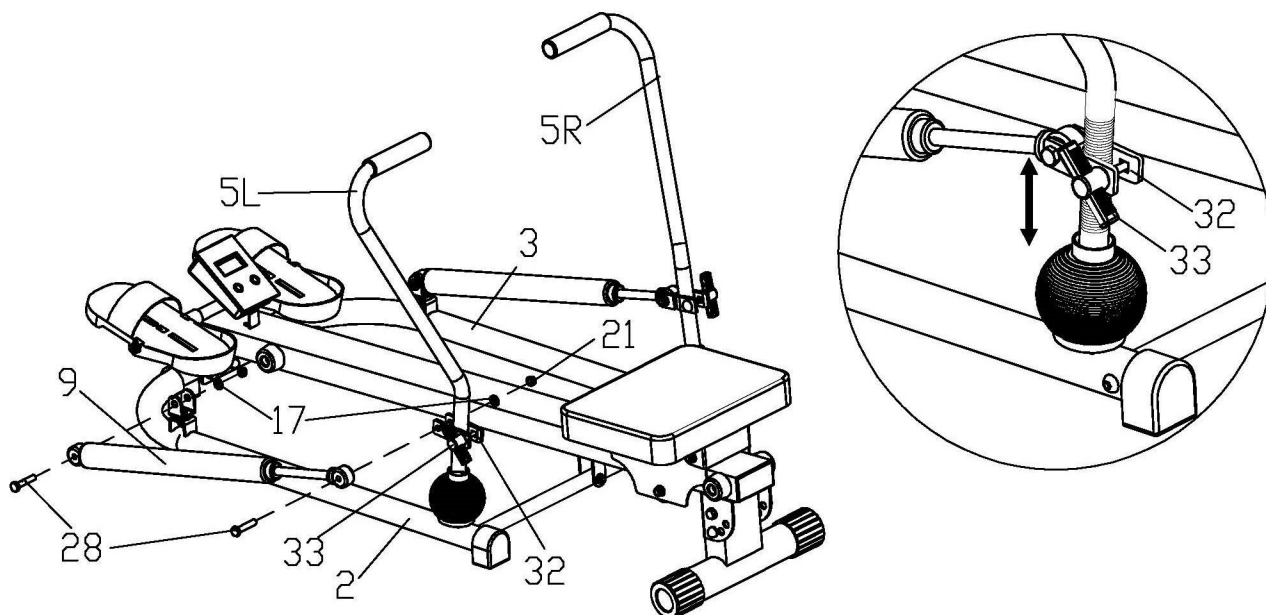
**Krok 4:**

Upevněte pedál (6) k ložisku (35) pomocí podložek (27) a nylonových matic (21). Poté připojte kabel senzoru (14) ke kabelu computeru (7). Computer (7) umístěte do úchytu na hlavní rám (1).



Krok 5:

Hydraulické písky (9) připevněte k levé a pravé tyči základny (2/3) a levému a pravému veslovacímu ramenu (5L/5R) za použití šroubů (28), podložek (17) a nylonových matic (21). Hydraulické písky (9) jsou nastavitelné. K nastavení sklonu písku postupujte podle nákresu. Použijte prosím U svorku (32) a zamykací šroub (33).



Návod na použití computeru

SPECIFIKACE:

TIME (ČAS)-----00:00 - 99:59 MINUTY:SEKUNDY
DISTANCE (VZDÁLENOST)-----0.00 - 99.99 KM nebo ML
COUNT (počet)-----0 - 9999 záběrů
CALORIES (kalorie)-----0 - 9999 KCAL
TOTAL COUNT (celkový počet)-----0 - 9999 záběrů

TLAČÍTKO FUNKCÍ:

MODE: Zmáčknutím tlačítka vyberete funkci. Zmáčknutím tlačítka a jeho podržením po dobu 4 sekund dojde k vymazání všech uložených hodnot (kompletní reset).

RESET: Zmáčknutím tlačítka dojde k vymazání hodnoty.

FUNKCE:

AUTO ON/OFF: Computer se automaticky vypne, pokud stroj není aktivní déle než 4 minuty. Trenažér zapnete zmáčknutím tlačítka, nebo pokud začnete znovu cvičit.

1. TIME (TMR): ČAS – Automaticky načítá čas strávený cvičením.
2. DISTANCE (DST): VZDÁLENOST – Načítá ujetou vzdálenost.
3. COUNT (CNT): POČET – Počítá jednotlivé záběry.
4. CALORIES(CAL) : KALORIE – Během cvičení načítá spálené kalorie.
5. TOTAL COUNT(TOTAL): CELKOVÝ POČET – Funkce zaznamenává celkový počet záběrů od začátku cvičení do konce. Po zapnutí bude trenažér přičítat záběry k již existujícím hodnotám.
TOTAL COUNT je možné vymazat pouze vytáhnutím baterií. Hodnotu nelze vymazat ani zmáčknutím tlačítka RESET.
6. SCAN: Automaticky přepíná mezi jednotlivými funkcemi ①TIME ②DISTANCE ③COUNT ④T-COUNT ⑤CALORIES.

BATERIE: V případě, že monitor computeru zobrazuje nesprávně či s chybami, je nutné vyměnit baterie. Computer vyžaduje dvě AA baterie. Při výměně prosím nepoužívejte jiný typ baterií.

Prodávající poskytuje na tento výrobek prvnímu majiteli **záruku 2 roky ode dne prodeje.**

Záruka se nevztahuje na závady vzniklé:

1. zaviněním uživatele tj. poškození výrobku nesprávnou montáží, neodbornou reparací, užíváním v nesouladu se záručním listem
2. nesprávnou nebo zanedbanou údržbou
3. mechanickým poškozením
4. opotřebením dílů při běžném používání
5. neodvratnou událostí a živelnou pohromou
6. neodbornými zásahy
7. nesprávným zacházením, či nevhodným umístěním, vlivem nízké nebo vysoké teploty, působením vody, neúměrným tlakem a nárazy, úmyslně pozměněným designem, tvarem nebo rozměry



OCHRANA ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ - informace k likvidaci elektrických a elektronických zařízení.

Po uplynutí doby životnosti přístroje nebo v okamžiku, kdy by oprava byla neekonomická, přístroj nevhazujte do domovního odpadu. Za účelem správné likvidace výrobku jej odevzdejte na určených sběrných místech, kde budou přijata zdarma.

Správnou likvidací pomůžete zachovat cenné přírodní zdroje a napomáháte prevenci potenciálních negativních dopadů na životní prostředí a lidské zdraví, což by mohly být důsledky nesprávné likvidace odpadů. Další podrobnosti si vyžádejte od

místního úřadu nebo nejbližšího sběrného místa. Při nesprávné likvidaci tohoto druhu odpadu mohou být v souladu s národním předpisy uděleny pokuty.

Copyright - autorská práva

Společnost MASTER SPORT s.r.o. si vyhrazuje veškerá autorská práva k obsahu tohoto návodu k použití. Autorské právo zakazuje reprodukci částí tohoto návodu nebo jako celku třetí stranou bez výslovného souhlasu společnosti

MASTER SPORT s.r.o.. Společnost MASTER SPORT s.r.o. pro použití informací, obsažených v tomto návodu k použití nepřebírá žádnou odpovědnost za jakýkoli patent.

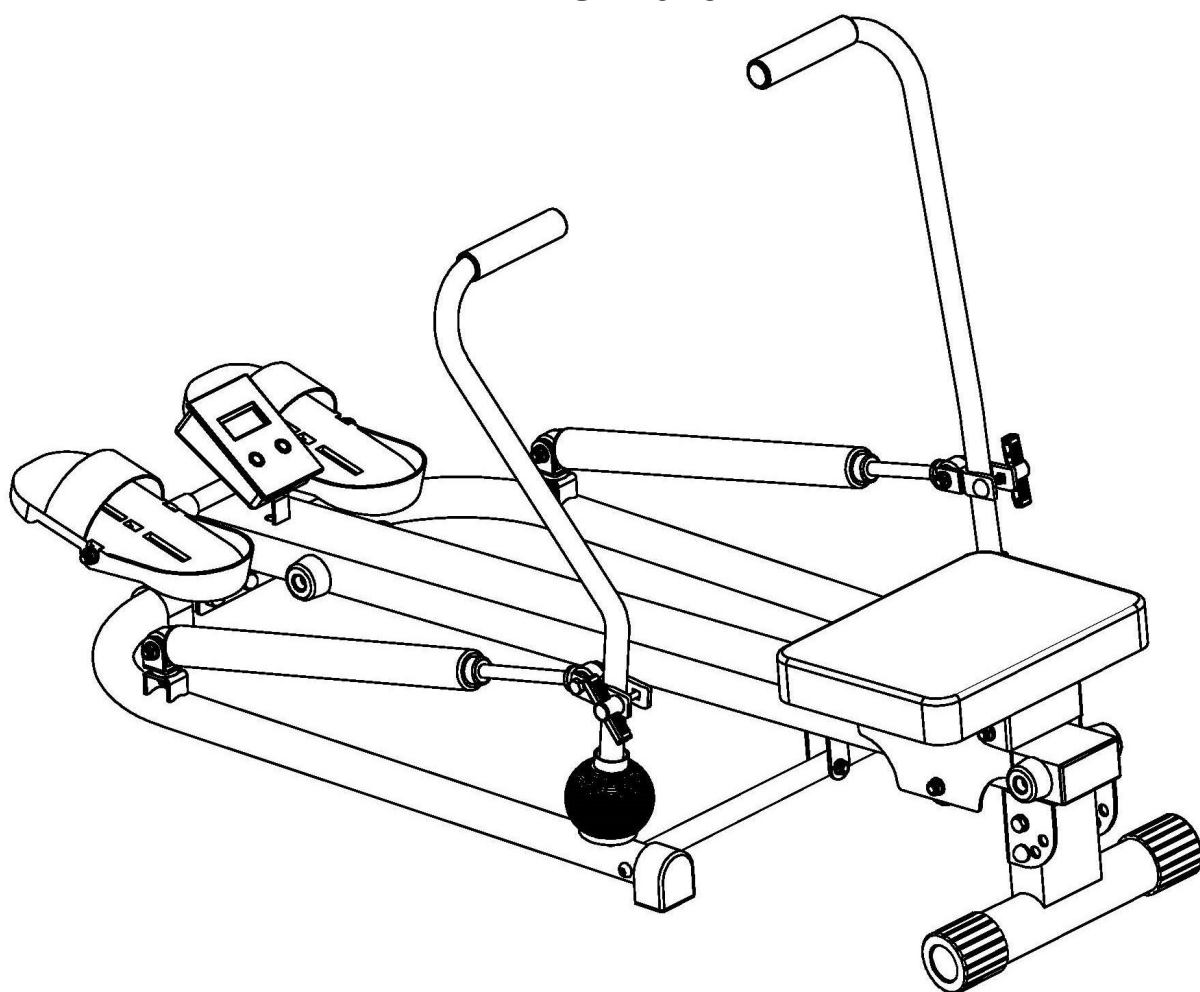
MASTER SPORT s.r.o.
Provozní 5560/1b
722 00 Ostrava – Třebovice
Czech Republic
servis@mastersport.cz





Veslovací trenažér MASTER® V-100

MAS4A015



Uživatel'ský manuál

Dôležité bezpečnostné opatrenia:

1. Pred používaním tohto výrobku si prosím prečítajte nasledujúce upozornenie. Manuál si ponechajte pre prípadné budúce použitie.
2. Pred použitím výrobku konzultujte Váš cvičebný plán s lekárom. Cvičenie na stroji konzultujte s lekárom predovšetkým v prípade, že užívate lieky, ktoré majú vplyv na srdcový tep, krvný tlak, či na hladinu cholesterolu.
3. Sledujte signály svojho tela. Nesprávne alebo nadmerné cvičenie môže viesť k poškodeniu zdravia. V prípade, že sa u vás v priebehu cvičenia dostaví bolesti na hrudi, nepravidelný srdcový tep, extrémna dýchavičnosť, pocit závrate, či nevoľnosti, prestaňte stroj používať a tieto symptómy konzultujte so svojim lekárom.
4. Nepoužívajte stroj v prípade, že nebol správne zložený. Výrobok pravidelne kontrolujte, aby ste sa uistili, že je v prevádzky schopnom stave.
5. Pred použitím prekontrolujte všetky skrutky a matice. Uistite sa, že sú pevne utiahnuté.
7. Používajte športový odev. Nenoste voľný odev, ktorý by sa v stroji mohol zachytiť.
8. Stroj umiestnite na rovný, čistý povrch. Neumiestňujte do vonkajších priestorov a k vodným plochám.
9. Nedotýkajte sa pohyblivých plôch. Pri zdvíhaní a presúvaní stroja dbajte na zvýšenú opatrnosť.
10. Maximálna nosnosť výrobku je 100 kg.

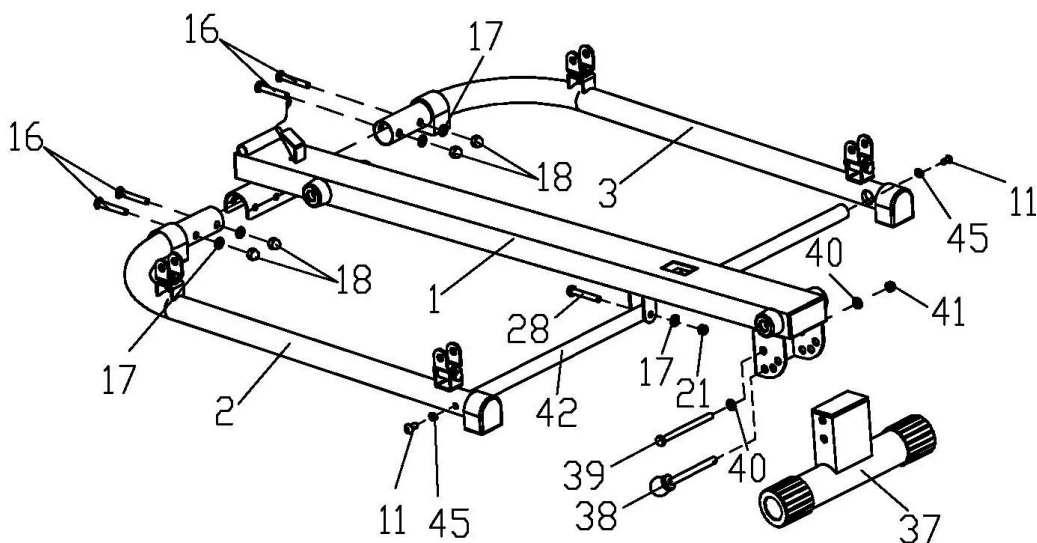
Zoznam častí

Číslo	Popis	Mn.	Číslo	Množstvo	Mn.
1	Hlavní rám	1	26	Spojovacia tyč	2
2	Ľavá tyč základne	1	27	Podložka	2
3	Pravá tyč základne	1	28	Skrutka	8
4	Posunovač sedla	1	29	Priechodka	4
5L	Ľavé veslovacie rameno	1	30	Kryt	2
5R	Pravé veslovacie rameno	1	31	Skrutka (M8X40)	2
6	Pedál	2	32	U svorka	2
7	Computer	1	33	Zamykacia skrutka	2
8	Sedlo	1	34	Penová rukoväť	2
9	Hydraulický piest	2	35	Ložisko	1
10	Tlmič	4	36	Koncová krytka	1
11	Skrutka (M8X20)	6	37	Zadná stabilizačná tyč	1
12	Koncovka	2	38	Čap	1
13	Štvorcová koncovka	3	39	Skrutka	1
14	Senzor	1	40	Podložka D10	2
15	Skrutka	2	41	Nylonová matica M10	1
16	Skrutka (M8X55)	4	42	Spojovacia tyč	1
17	Podložka	21	43	Spojovací diel	2
18	Matice	4	44	Skrutka M8*35	2
19	Gumová noha	2	45	Podložka	2
20	Skrutka (M8X110)	2	46	Koncovka	2
21	Nylonové matice (M8)	16	47	Podložka	2
22	Okrúhla koncovka	2	48	Skrutka M8*20	2
23	Koleso	6	49	Podložka	2
24	Magnet	1	50	Spojovací diel	2
25	Skrutka pod sedlo	4			

Návod k zloženiu

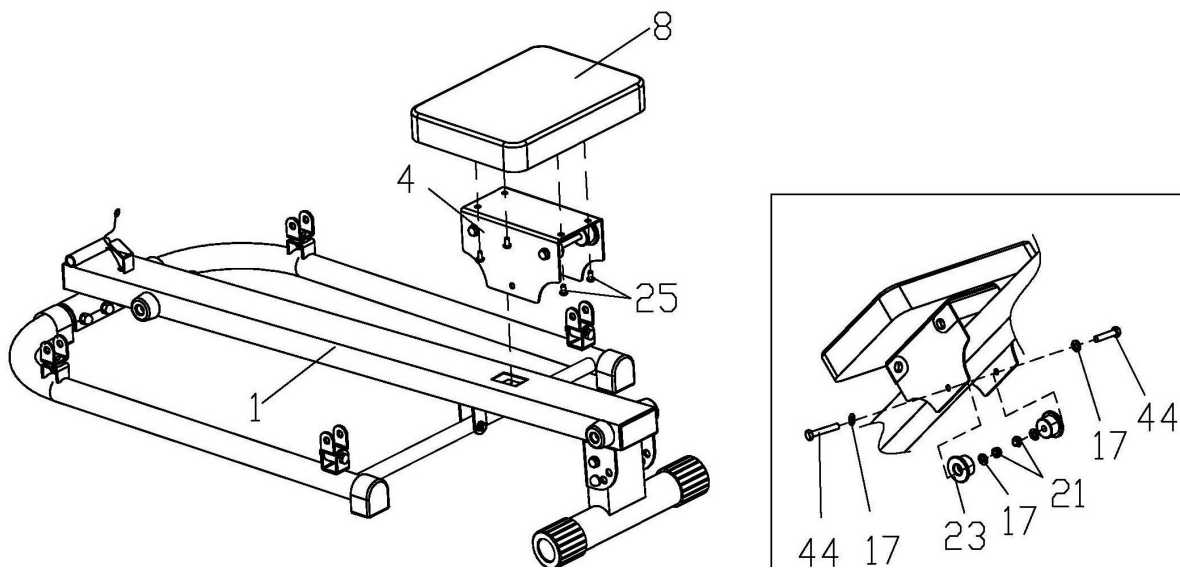
Krok 1:

1. Spojovaci tyč (42) upevnite k ľavej tyči základne (2) a k pravej tyči základne (3) pomocou skrutky (11) a podložky (45).
2. Pomocou skrutiek M8X55 (16), skrutiek (28), podložiek (17), nylonové matice (21) a matíc (18) pripevnite hlavný rám (1) k ľavej tyči základne (2), spojovacej tyči (42) a pravej tyči základne (3).
3. Upevnite zadnú stabilizačnú tyč (37) k hlavnému rámu (1) pomocou skrutky (39), podložky (40) a nylonovej matice (41). Potom vložte čap (38).



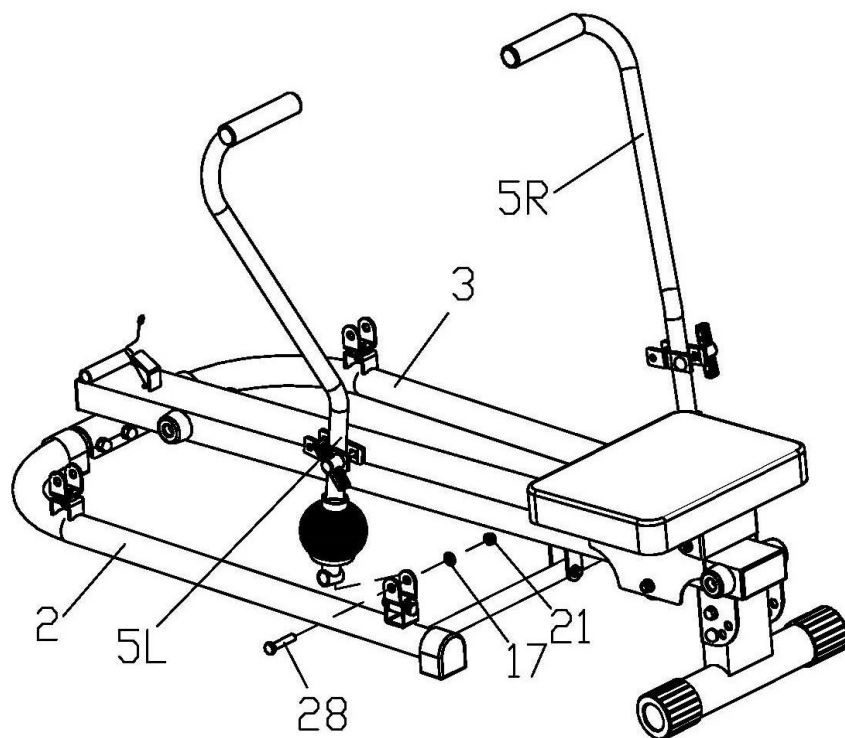
Krok 2:

- Pomocou skrutky (25) pripevnite sedlo (8) posunovačom sedla (4). Takto zložené sedlo (8) upevnite na hlavný rám (1). Potom pomocou skrutiek (44), podložiek (17) a nylonových matíc (21) priskrutkujte koleso (23) a upevnite k posunovaču sedla (4).

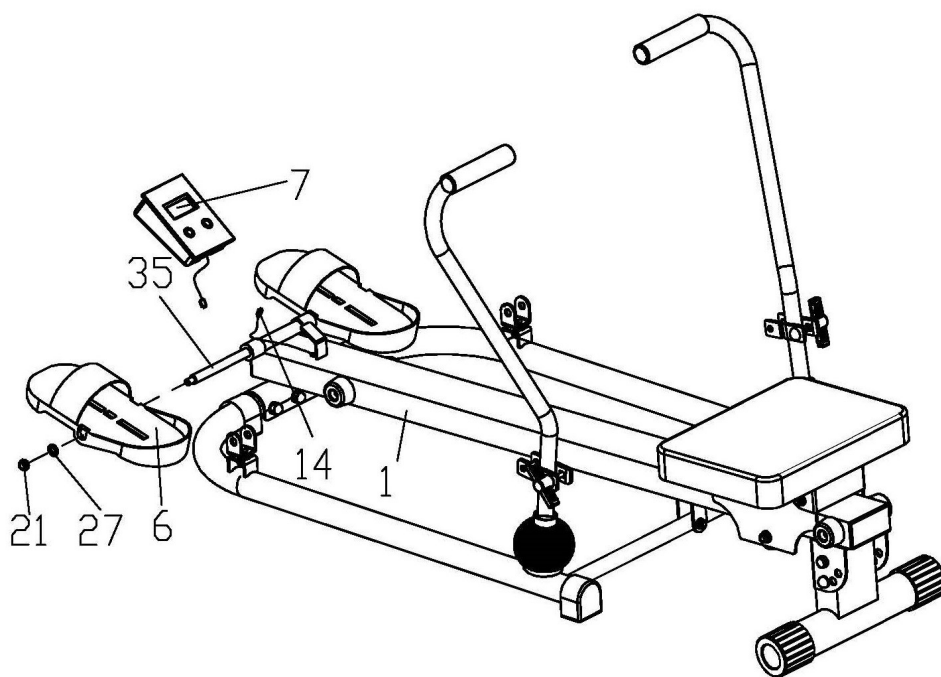


Krok 3:

Pomocou skrutiek (28), podložiek (17) a nylonových matíc (21) pripevníte zvlášť ľavé a pravé veslovacie rameno (5L / 5R) k ľavej a pravej žrdi základne (2/3).

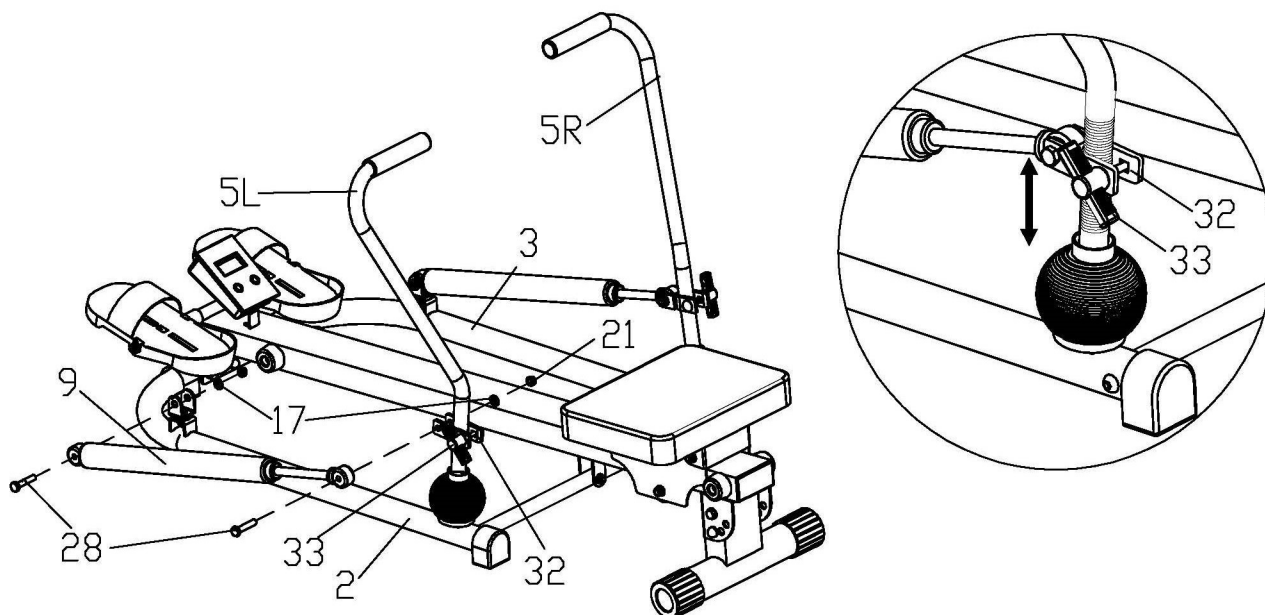
**Krok 4:**

Upevníte pedál (6) k ložisku (35) pomocou podložiek (27) a nylonových matíc (21). Potom pripojíte kábel senzoru (14) ku káblu computeru (7). Computer (7) umiestnite do úchytu na hlavný rám (1).



Krok 5:

Hydraulické piesty (9) pripevnite k ľavej a pravej žrdi základne (2/3) a ľavému a pravému veslovaciemu ramenu (5L / 5R) za použitia skrutiek (28), podložiek (17) a nylonových matíc (21). Hydraulické piesty (9) sú nastaviteľné. K nastaveniu sklonu piestu postupujte podľa nákresu. Použite prosím U svorku (32) a blokovaciu skrutku (33).



Návod na použitie computeru

ŠPECIFIKÁCIA:

TIME (ČAS)-----00:00 - 99:59 MINÚTY:SEKUNDY
DISTANCE (VZDIALENOSŤ)-----0.00 - 99.99 KM alebo ML
COUNT (počet)-----0 - 9999 záběrů
CALORIES (kalorie)-----0 - 9999 KCAL
TOTAL COUNT (celkový počet)-----0 - 9999 záberov

TLAČIDLO FUNKCIÍ:

MODE: Stlačením tlačidla vyberiete funkciu. Stlačením tlačidla a jeho podržaním po dobu 4 sekúnd dôjde k vymazaniu všetkých uložených hodnôt (kompletný reset).

RESET: Stlačením tlačidla dôjde k vymazaniu hodnoty.

FUNKCIE:

AUTO ON/OFF: Computer sa automaticky vypne, ak stroj nie je aktívny dlhšie ako 4 minúty. Trenažér zapnete stlačením tlačidla alebo ak začnete znova cvičiť.

1. TIME (TMR): ČAS – Automaticky načíta čas strávený cvičením.
2. DISTANCE (DST): VZDIALENOSŤ – Načítava prejdenú vzdialenosť.
3. COUNT (CNT): POČET – Počíta jednotlivé zábery.
4. CALORIES(CAL) : KALORIE – Počas cvičenia načítava spálené kalórie.
5. TOTAL COUNT(TOTAL): CELKOVÝ POČET – Funkcia zaznamenáva celkový počet záberov od začiatku cvičenia do konca. Po zapnutí bude trenažér pričítat zábermi k už existujúcim hodnotám.

TOTAL COUNT je možné vymazať iba vytiahnutím batérií. Hodnotu nemožno vymazať ani stlačením tlačidla RESET.

6. SCAN: Automaticky prepína medzi jednotlivými funkciami ①TIME ②DISTANCE ③COUNT ④T-COUNT ⑤CALORIES.

BATÉRIE: V prípade, že monitor computeru zobrazuje nesprávne, či s chybami, je nutné vymeniť batérie. Computer vyžaduje dve AA batérie. Pri výmene prosím nepoužívajte iný typ batérií.

Predávajúci poskytuje na tento výrobok prvému majiteľovi **záruku 2 roky** odo dňa predaja.

Záruka sa nevzťahuje na závady vzniknuté:

1. zavinením užívateľa tj. Poškodenie výrobku nesprávnou montážou, neodbornou repasiou, užívaním v nesúlade so záručným listom napr. Nedostatočným zasunutím sedadlovej tyče do rámu, nedostatočným utiahnutím pedálov v kľukách a kľúk k stredovej osi
2. nesprávnou alebo zanedbanou údržbou
3. mechanickým poškodením
4. opotrebovaním dielov pri bežnom používaní (napr. Gumové a plastové časti, pohyblivé mechanizmy ako ložiská, klinový remeň, opotrebenie tlačidiel na computeri)
5. neodvratnou udalosťou a živelnou pohromou
6. neodbornými zásahmi
7. nesprávnym zaobchádzaním, či nevhodným umiestnením, vplyvom nízkej alebo vysokej teploty, pôsobením vody, neúmerným tlakom a nárazmi, úmyselne pozmeneným designom, tvarom alebo rozmermi



OCHRANA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA - informácie k likvidácii elektrických a elektronických zariadení. Po uplynutí doby životnosti prístroja alebo v okamihu, kedy by oprava bola neekonomická, prístroj nevhadzujte do domového odpadu. Za účelom správnej likvidácie výrobku ho odovzdajte na určených zberných miestach, kde budú prijaté zdarma.

Správnou likvidáciou pomôžete zachovať cenné prírodné zdroje a napomáhate prevencii potenciálnych negatívnych dopadov na životné prostredie a ľudské zdravie, čo by mohli byť dôsledky nesprávnej likvidácie odpadov. Ďalšie podrobnosti si vyžiadajte od miestneho úradu alebo najbližšieho zberného miesta. Pri nesprávnej likvidácii tohto druhu odpadu môžu byť v

súlade s národnými predpismi udelené pokuty.

Copyright - autorské práva

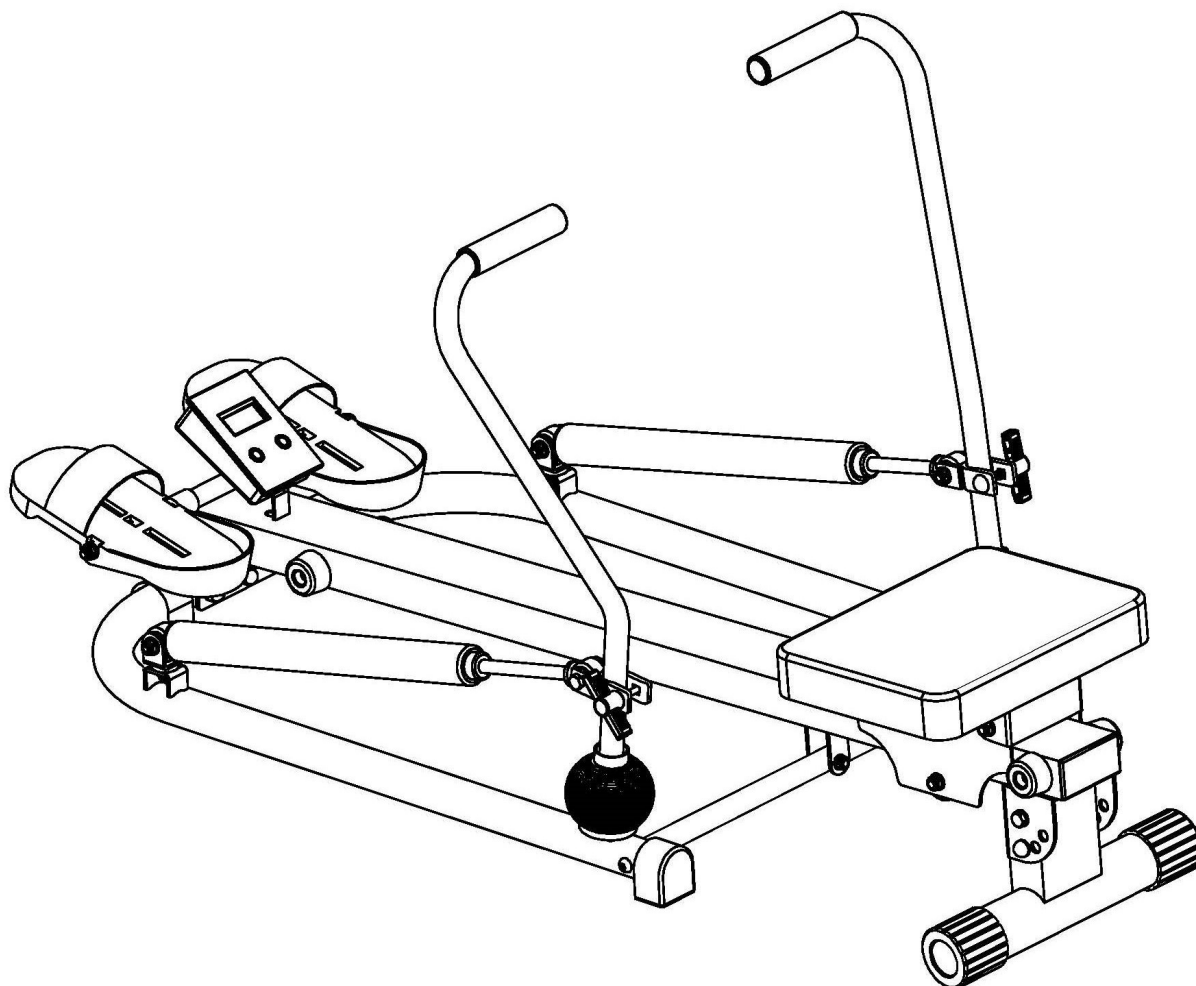
Spoločnosť MASTER SPORT s.r.o. si vyhradzuje všetky autorské práva k obsahu tohoto návodu na použitie. Autorské právo zakazuje reprodukciu častí tohto návodu alebo ako celku treťou stranou bez výslovného súhlasu spoločnosti MASTER SPORT s.r.o.. Spoločnosť MASTER SPORT s.r.o. pre použitie informácií obsiahnutých v tomto návode na použitie nepreberá žiadnu zodpovednosť za akýkoľvek patent.





Rowing machine MASTER[®] V-100

MAS4A015



OWNER'S MANUAL

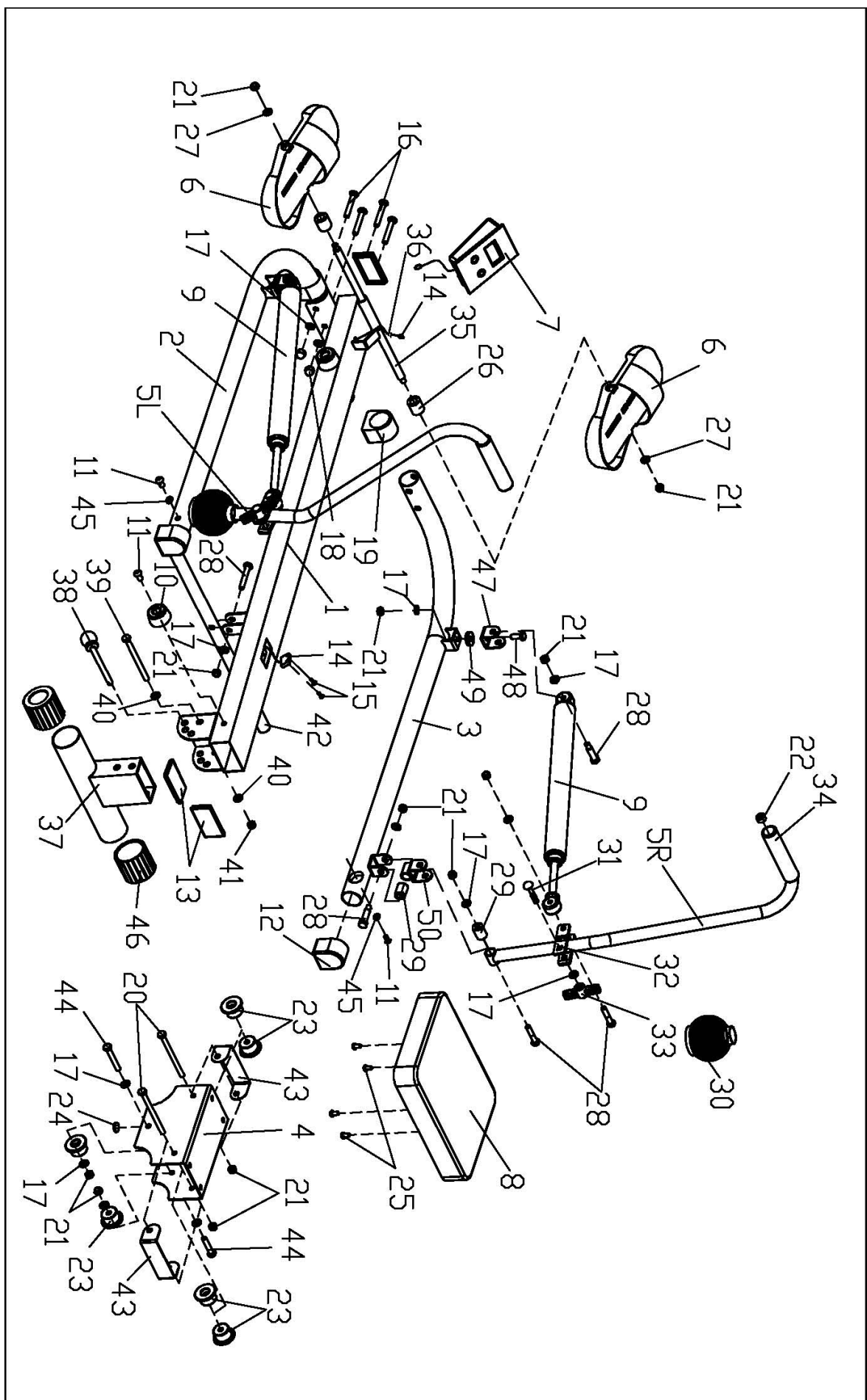
CAUTION:

4. Before starting to exercise, you should read the manual carefully and also always take this manual with you.
5. Before beginning any exercise program, you should consult your doctor first to determine if you have any medical or physical conditions that could put your health and safety at risk to prevent any damage. Your doctor's advice is essential if you are taking medication that affects your heart rate, blood pressure or cholesterol level.
6. Be aware of your body's signals. Incorrect or excessive exercise can hurt your health. If you feel dizziness, nausea, chest pain, back pain or other health symptoms, stop the workout at once and consult your doctor before continuing.
4. Do not operate the equipment if it is not assembled well. Also you must inspect the equipment periodically to ensure your machine is in good condition.
5. Before using the equipment, please make sure the nuts and bolts are securely tightened.
11. Wear appropriate workout clothing while exercising. Do not wear robes or other clothing that could be caught by the equipment.
12. Put the equipment on a flat, clear surface. Do not use the machine near water or outdoors.
13. Keep hands away from all moving parts. While lifting or moving the equipment, always do it carefully.
14. Maximum weight of user: 100KGS

PARTS LIST

NO	DESCRIPTION	QTY	NO	DESCRIPTION	NO
1	SEAT RAIL	1	26	SPACER SLEEVE	2
2	LEFT HAND SIDE FRAME	1	27	FLAT WASHER	2
3	RIGHT HAND SIDE FRAME	1	28	BOLT	8
4	SLIDE SEAT SUPPORT	1	29	BUSHING	4
5L	LEFT ROWING HANDLE BAR	1	30	GLOBATE COVER	2
5R	RIGHT ROWING HANDLE BAR	1	31	QUADRATE NECK BOLT (M8X40)	2
6	PEDAL	2	32	U BRACKET	2
7	COMPUTER	1	33	ADJUSTABLE KNOB	2
8	SEAT	1	34	FOAM GRIP	2
9	HYDRAULIC CYLINDERS	2	35	LONG BEARING	1
10	BUFFER	4	36	SQUARE PLUG	1
11	BOLTS (M8X20)	6	37	REAR TUBE	1
12	END CAPS	2	38	PIN	1
13	QUADRATE END CAPS	3	39	HEX BOLT	1
14	SENSOR	1	40	FLAT WASHER D10	2
15	SCREW	2	41	NYLON NUT M10	1
16	QUADRATE NECK BOLT(M8X55)	4	42	CONNECT TUBE	1
17	FLAT WASHERS	21	43	CONNECT BOARD	2
18	CAP NUTS	4	44	HEX BOLT M8*35	2
19	RUBBER FEET	2	45	ARCH WASHER	2
20	LONG BOLT (M8X110)	2	46	END CAP	2
21	NYLON NUT (M8)	16	47	U-SHAPED WASHER	2
22	CIRCLE END CAP	2	48	HEX BOLT M8*20	2
23	ROLLER	6	49	FLAT WASHER	2
24	ROUND MAGNET	1	50	JOINT TUBE	2
25	BOLT FOR SEAT	4			

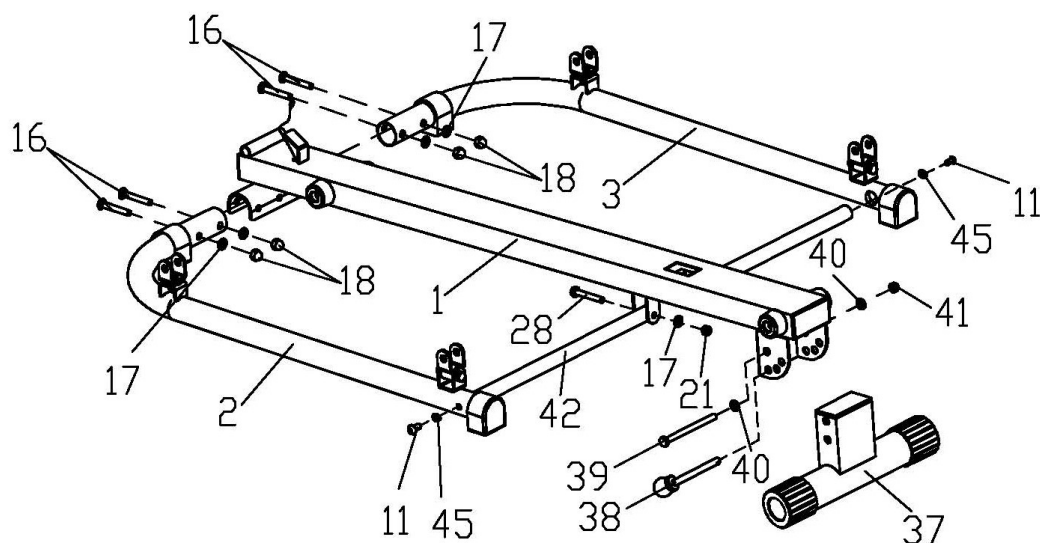
EXPLODED DIAGRAM



ASSEMBLY INSTRUCTION

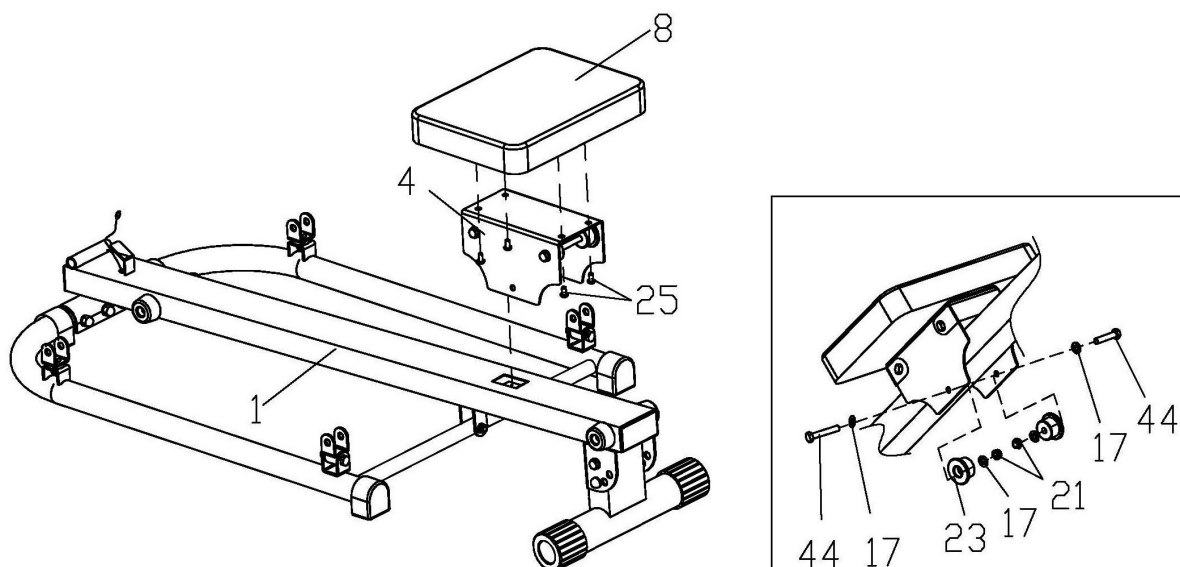
STEP 1:

4. Fix the Connect Tube (42) to the Left Hand Side Frame (2) and the Right Hand Side Frame (3) with Bolt (11) and Arch Washer (45).
5. Use the Quadrate Neck Bolts (16), Bolt (28), Washers (17), Nylon Nut (21) and the Cap Nuts (18) to fix the Seat Rail (1) with the Left Hand Side Frame (2), Connect Tube (42) and the Right Hand Side Frame (3).
6. Fix the Rear Tube (37) to the Seat Rail (1) with the Hex bolt (39), Flat Washer (40) and Nylon Nut (41), and then insert the Pin (38).



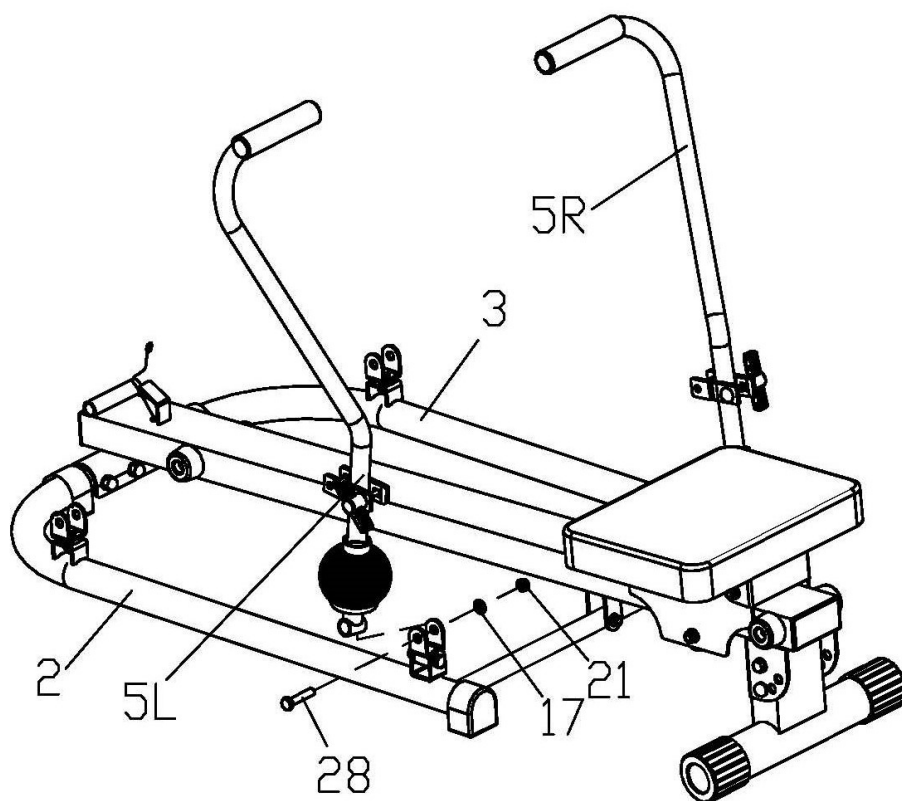
STEP 2:

First, fix the Seat (8) to the Slide Seat Support (4) with the Bolt (25). Second, put the well assembled Seat (8) onto the Seat Rail (1). Then, use the Hex Bolts (44), washers (17), Nylon Nuts (21) drill through the Roller (23) and fix them up to the Slide Seat Support (4).

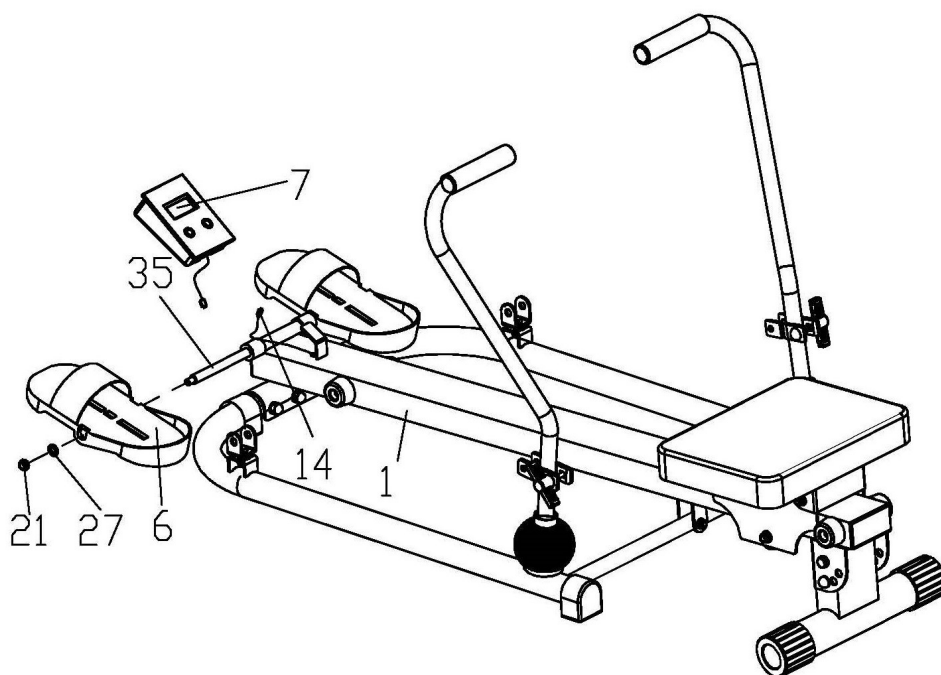


STEP 3:

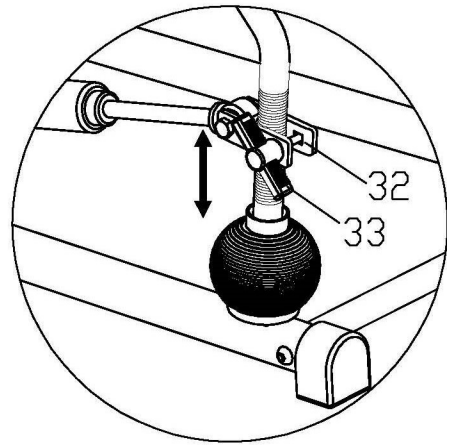
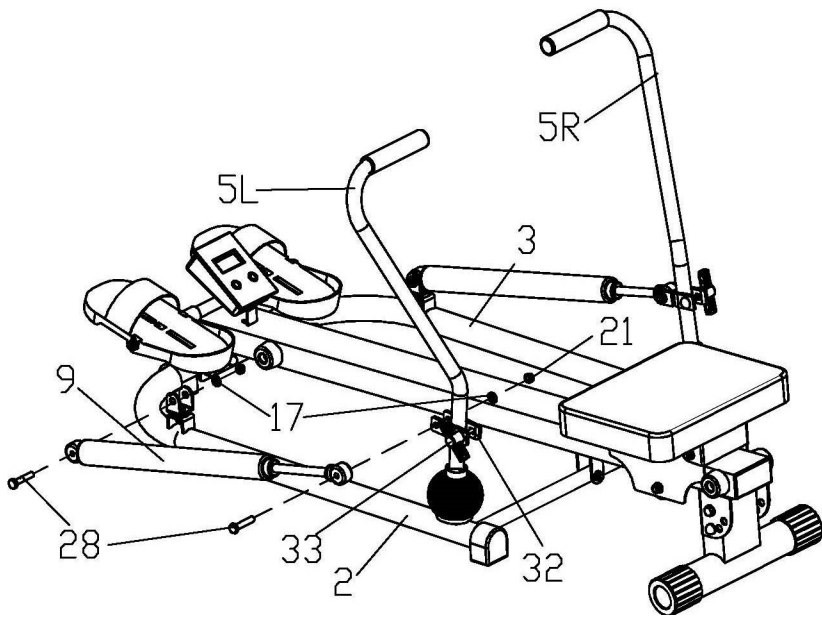
Use the Knob Bolts (28), Washers (17) and the Nylon Nuts (21) to fix the Left /Right Rowing Handle Bar (5L/5R) with the Left/Right Hand Side Frame (2/3) separately.

**STEP 4:**

Lock the Pedal (6) to the Long Bearing (35) by the use of the Washers (27) and the Nylon Nuts (21). Then, put the sensor's line (14) together with line of the Computer (7). After that, insert the Computer (7) to the bracket in the Seat Rail (1).

**STEP 5:**

Assemble the Hydraulic Cylinders (9) to the Left/Right Hand Side Frames (2/3) and the Left/Right Rowing Handle Bars (5L/5R) by using the Knob Bolts (28), the Washers (17) and the Nylon Nuts (21). The Hydraulic Cylinders (9) can be adjustable, please use the U Bracket (32) and Adjustable knob (33) to adjust the level, as the picture shown.



Exercise Computer

SPECIFICATIONS:

TIME-----00:00 - 99:59 MIN: SEC
DISTANCE-----0.00 - 99.99 KM OR ML
COUNT-----0 - 9999 TIMES
CALORIES-----0 - 9999 KCAL
TOTAL COUNT-----0 - 9999 TIMES

KEY FUNCTION:

MODE: To select the function you want. Hold the key for 4 seconds to have all function values reset(total reset).

RESET: To let the value reset.

OPERATION PROCEDURES:

AUTO ON/OFF .The monitor will be automatically shut off if there is no signal coming in for 4 minutes. The monitor will be auto-powered when start exercise or press the key.

FUNCTION:

<1>.TIME(TMR): Auto-memorize the workout time while exercising.

<2>.DISTANCE (DST): Accumulate the distances while exercising.

<3>.COUNT (CNT): Accumulate the steps while exercising.

<4>.CALORIES (CAL): Auto-memorize calories amount consumed while exercising.

<5>.TOTAL COUNT (TOTAL): Display the total counts while exercising.

When the signal input, it start the count up on the original data.

The TOTAL COUNT can't be reset(by RESET key)except you replace battery once.

<6>.SCAN : Automatically scan through each function between

① TIME②DISTANCE③COUNT④T-COUNT⑤CALORIES.

BATTERY: If there is a possibility to see an improper display on the monitor, please replace the batteries to have a good result. This monitor uses two “AA” battery. You can replace the batteries accordingly.

WARRANTY

for other countries

The product is warranted for 24 months following the date of delivery to the original purchaser.

The warranty does not apply to:

- **damage caused by the user**
- **damage caused by improper assembling or repair attempts**
- **damage caused by not using the product as instructed**
- **incorrect or irregular maintenance**
- **mechanical damage**
- **wearing caused by an overuse of the product**
- **damage caused by unavoidable event or catastrophe**
- **unprofessional care**
- **inadequate handling or placement, exposal to temperatures that are too high or too low, exposal to water, heat, pressure**
- **the design, shape or dimensions have been intentionally altered**

This warranty is valid only to the original purchaser and under normal use. Repairs must be made by an authorized dealer, otherwise this warranty void.



Environmental protection - Information about electrical and electronic equipment disposal.

Do not throw a device into a household waste container after its service life finishes or its repair is uneconomical.

Hand the device over to a designated waste collection point to dispose it properly.

There it will be accepted free of charge. The correct disposal will help to conserve natural resources and prevent potential negative effects on environment and human health which could arise from inappropriate waste handling. For more details please contact your local authorities or the nearest waste collection point.

In case of the wrong disposal fines could be imposed in accordance with national regulations

© COPYRIGHT

MASTER SPORT s.r.o. retains all rights to this Owner's Manual. No text, details, or illustrations from this manual may be either reproduced, distributed, or become the subject of unauthorized use for commercial purposes, nor may they be made available to others.

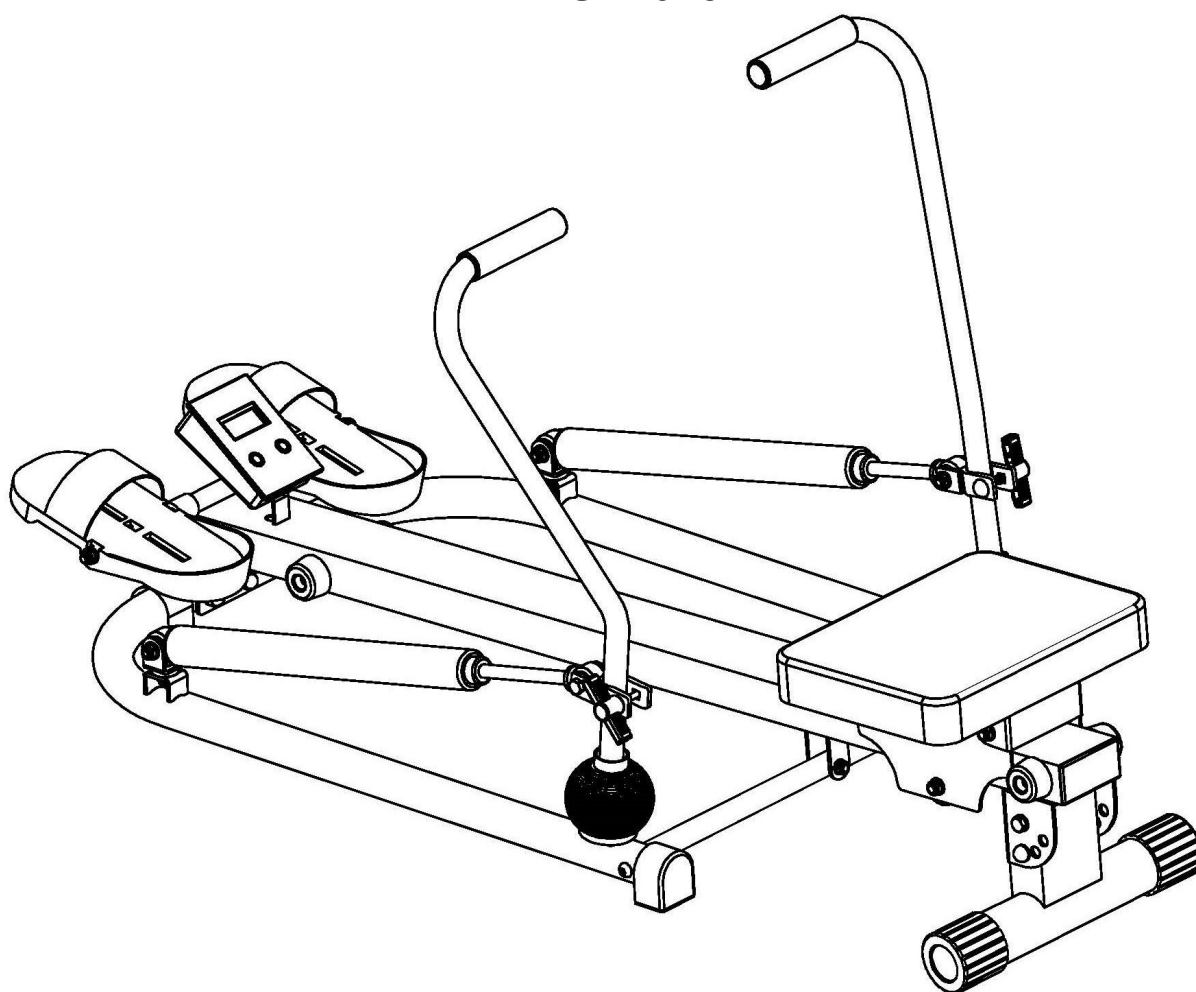
Reproduction prohibited!

Address of local distributor:



Rudersimulator MASTER[®] V-100

MAS4A015



BENUTZERMANUAL

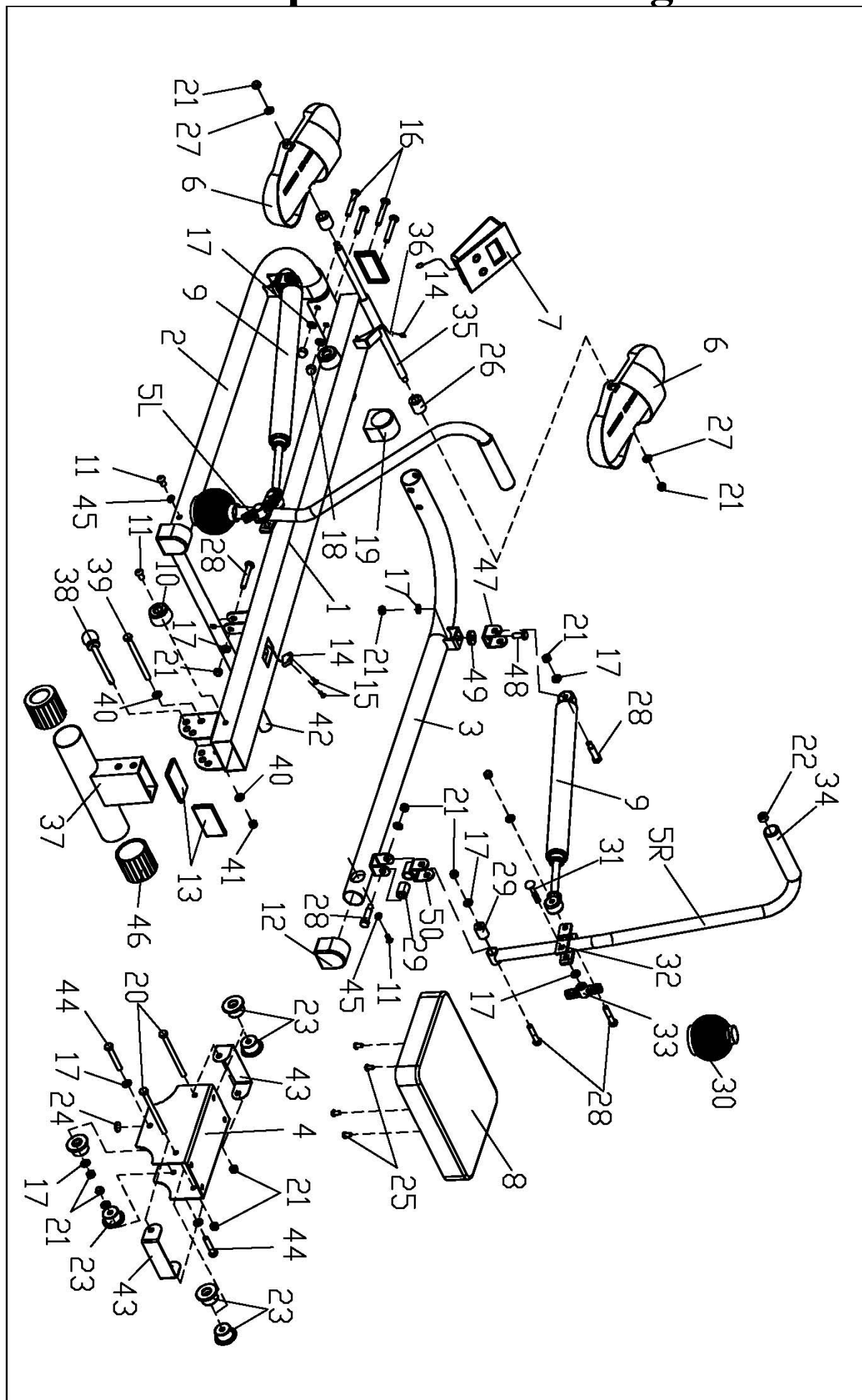
Wichtige Sicherheitshinweise:

7. Lesen Sie bitte vor Verwendung des Gerätes das Manual durch. Bewahren Sie das Manual als künftige Referenz auf.
8. Konsultieren Sie Ihren Übungsplan mit dem Arzt vor dem Anfang des Trainings. Ihr Arzt soll feststellen, ob Ihre körperliche Verfassung die Verwendung des Gerätes erlaubt. Die ärztliche Beratung ist sehr wichtig, wenn Sie Puls-, Blutdruck- und Cholesterin-Medikamente einnehmen.)
9. Achten Sie auf die Signale Ihres Körpers. Falsches oder übermäßiges Turnen kann zur Verletzung führen. Falls Sie Symptomen wie Schmerzen in der Brust oder Engegefühl, unregelmäßiger Herzschlag, extreme Atemschwierigkeiten, Übelkeit oder Schwindel bei dem Training erfahren, hören Sie mit dem Turnen auf und kontaktieren Sie Ihren Arzt.
4. Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn es nicht ordentlich zusammengestellt wurde. Das Sicherheitsniveau des Gerätes kann nur gehalten werden, wenn es regelmäßig auf Schäden und Verschleiß geprüft wird.
5. Kontrollieren Sie alle Schrauben und Mütter vor der ersten Verwendung. Sichern Sie sich, dass sie festgezogen sind.
15. Tragen Sie entsprechende Sportkleidung. Tragen Sie keine lose Kleidung, die in die beweglichen Teile des Gerätes geraten könnte.
16. Stellen Sie das Gerät auf einen ebenen und trockenen Fußboden. Verwenden Sie das Gerät nicht in der Nähe vom Wasser oder im Freien.
17. Halten Sie die Hände von allen beweglichen Teilen fern. Bei Anheben oder Transport seien Sie vorsichtig um Rückenverletzungen zu vermeiden.
18. Maximaltragfähigkeit des Gerätes: 100 Kg.

Liste der Teile

Nr.	Bezeichnung	MN.	Nr.	Bezeichnung	MN.
1	Hauptstange	1	26	Distanzhülse	2
2	Linke Basisstange	1	27	Unterlegscheibe	2
3	Rechte Basisstange	1	28	Bolzen	8
4	Sitzschieber	1	29	Buchse	4
5L	Linkes Ruder	1	30	Kappe	2
5R	Rechtes Ruder	1	31	Bolzen (M8X40)	2
6	Pedal	2	32	U-Halterung	2
7	Computer	1	33	Verschlusschraube	2
8	Sitz	1	34	Schaumgrip	2
9	Hydraulikzylinder	2	35	Lager	1
10	Puffer	4	36	Quadratenkappe	1
11	Bolzen (M8X20)	6	37	Hintere Stabilisierungsstange	1
12	Endkappe	2	38	Stift	1
13	Quadratendkappe	3	39	Schraube	1
14	Sensor	1	40	Unterlegscheibe D10	2
15	Schraube	2	41	Nylonmutter M10	1
16	Bolzen (M8X55)	4	42	Verbindungsstange	1
17	Unterlegscheibe	21	43	Verbindungsbrett	2
18	Überwurfmutter	4	44	Schraube M8*35	2
19	Gummiendstück	2	45	Unterlegscheibe	2
20	Bolzen (M8X110)	2	46	Endkappe	2
21	Nylonmutter (M8)	16	47	Unterlegscheibe	2
22	Rundendkappe	2	48	Schraube M8*20	2
23	Rädchen	6	49	Unterlegscheibe	2
24	Rundmagnet	1	50	Verbindungsteil	2
25	Schraube	4			

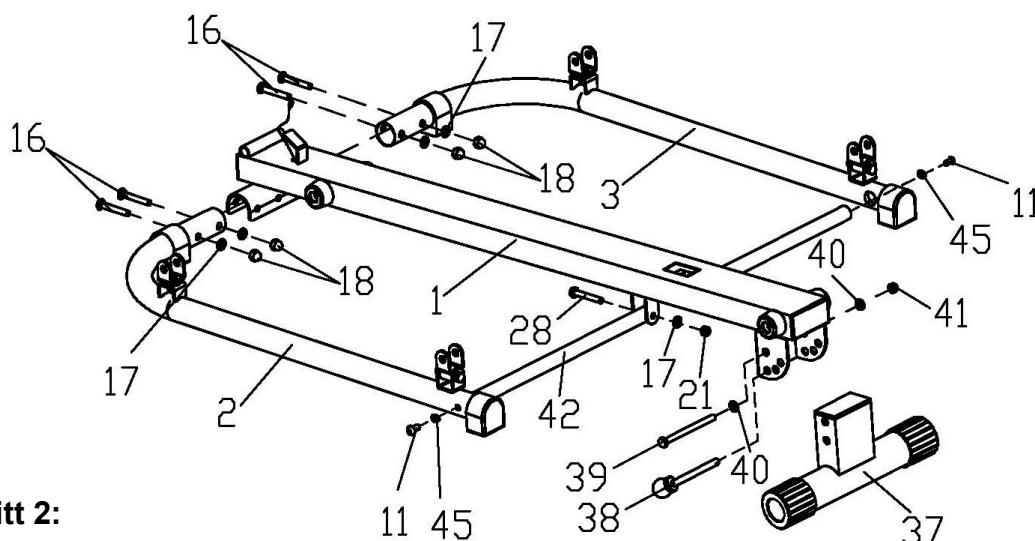
Explosionszeichnung



Zusammensetzung

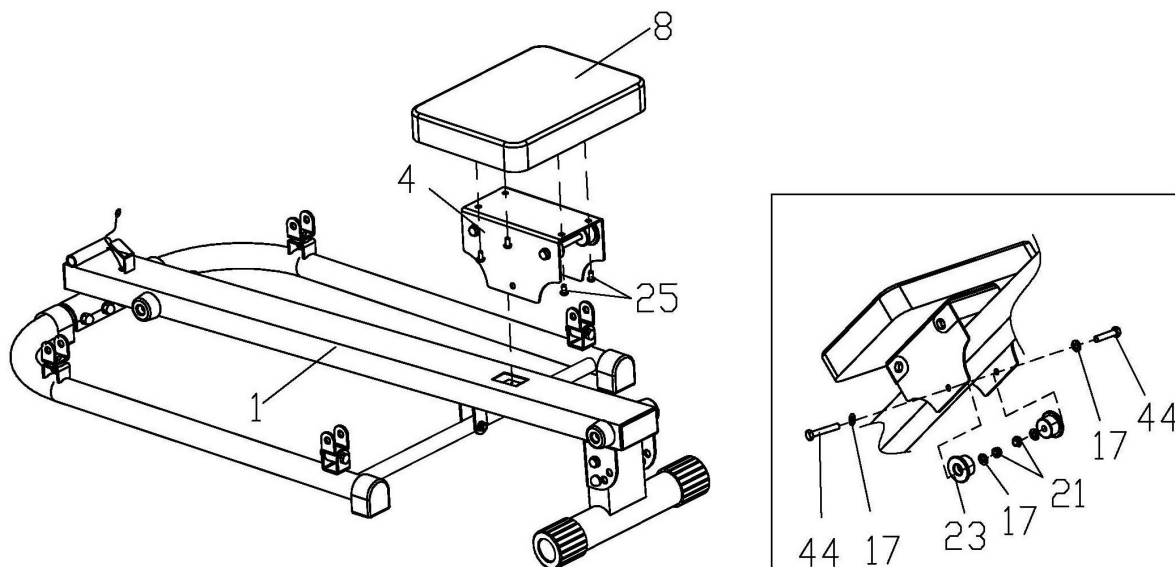
Schritt 1:

7. Befestigen Sie die linke und rechte Basisstange (2, 3) zu der Stabilisierungsstange (42) mit der Verwendung des Bolzens (11) und Unterlegscheibe (45).
8. Mit der Verwendung von Bolzen (16), Bolzen M8X55 (28), Unterlegscheiben (17), Nylonmütter (21) und Überwurfmütter (18) wird die Hauptstange (1) mit der linken Basisstange (2), Stabilisierungsstange (42) und rechten Basisstange (3) befestigt.
9. Schließen Sie die hintere Stabilisierungsstange (37) zu der Hauptstange (1) mit der Schraube (39), Unterlegscheibe (40) und Nylonmutter (41) an. Danach fügen Sie den Stift ein.



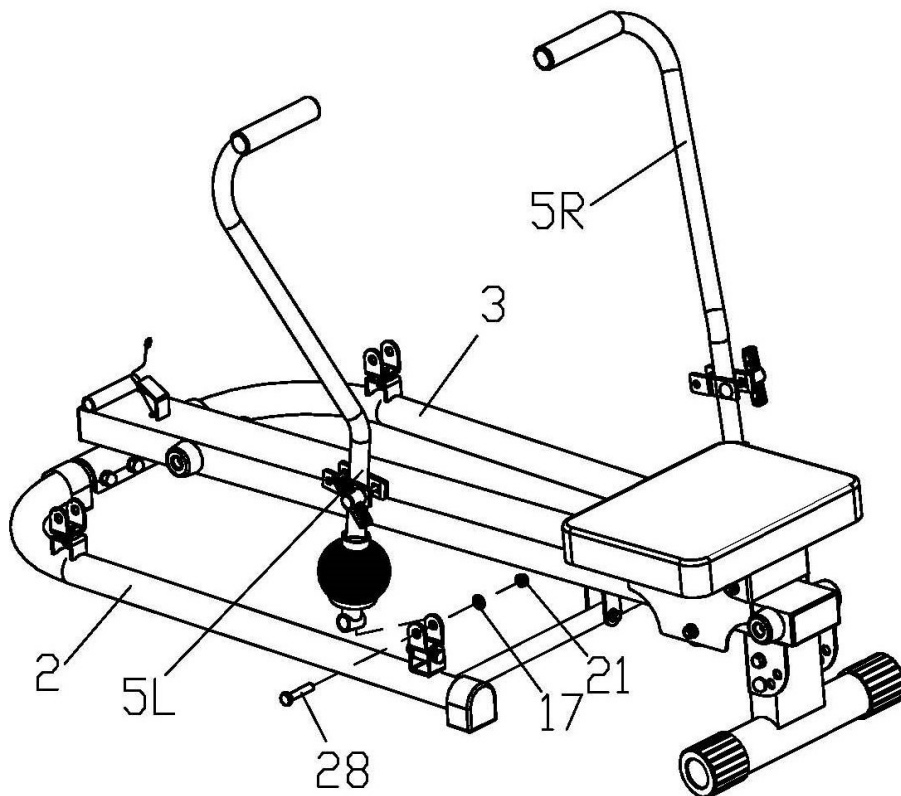
Schritt 2:

- Befestigen Sie erst den Sitz (8) zum Sitzschieber (4) mit der Schraube (25). Danach schließen Sie den Sitz (8) auf die Hauptstange (1) an. Mit der Verwendung von Schrauben (44, Unterlegscheiben (17), Nylonmütter (21) befestigen Sie das Rädchen (23) und schließen Sie den ganzen Teil auf den Sitzschieber (4) an.

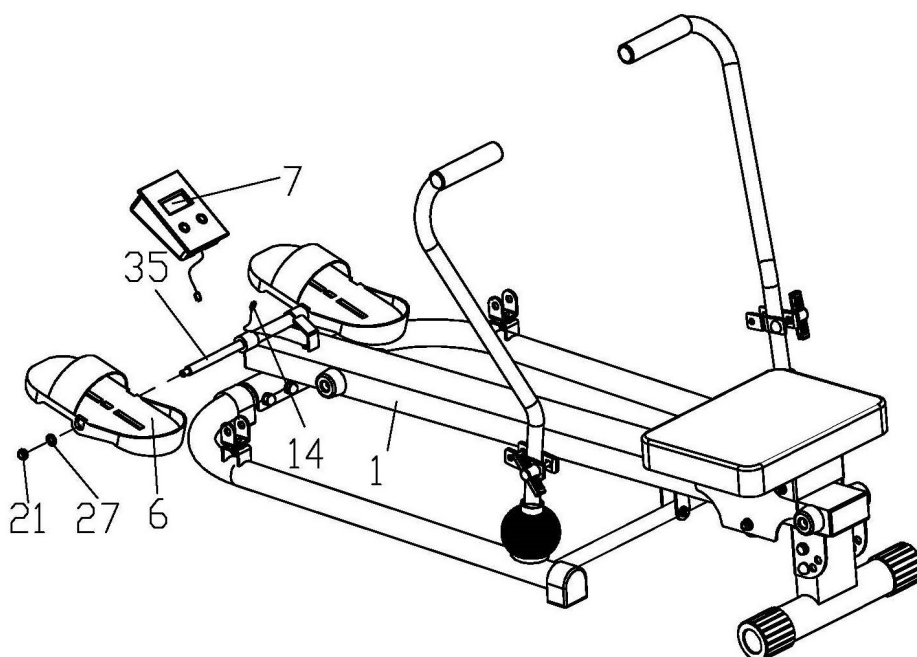


Schritt 3:

Mit den Bolzen (28), Unterlegscheiben (17) und Nylonmüttern (21) werden das linke/rechte Ruder (5L/5R) zum der linken und rechten Basisstange (2/3) separat angeschlossen.

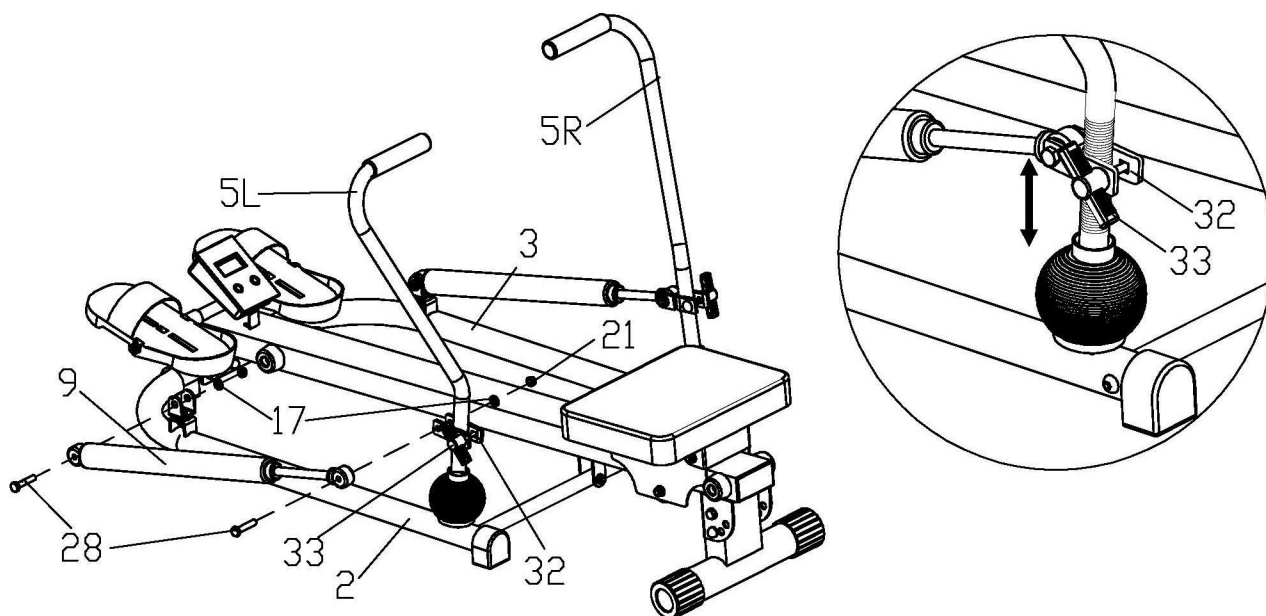
**Schritt 4:**

Klappen Sie das Pedal (6) in das Lager (35) mit der Verwendung von Unterlegscheiben (27), Nylonmüttern (21) zu. Verbinden Sie das Sensorkabel (14) mit dem Computerkabel (7). Danach platzieren Sie den Computer in die Halterung auf der Hauptstange (1).



Schritt 5:

Befestigen Sie die Hydraulikzylinder (9) zu der linken und rechten Basisstange (2/3) und zu dem linken und rechten Ruder (5L/5R) mit der Verwendung der Bolzen (28), Unterlegscheiben (17) und Nylonmütter (21). Die Belastung kann durch die Hydraulikzylinder (9) angepasst werden. Um die Belastung anzupassen, verwenden Sie bitte die U-Halterung (32) und Verschlusschraube (33), siehe die Zeichnung anbei.



Computerbetriebsanweisung

SPEZIFIKATION:

TIME (Zeit)-----00:00 - 99:59 MINUTE: Sekunde
 DISTANCE (Entfernung)-----0.00 - 99.99 KM oder ML
 COUNT (Zahl)-----0 - 9999 Ruderschläge
 CALORIES (Kalorien)-----0 - 9999 KCAL
 TOTAL COUNT (Gesamtzahl)-----0 - 9999 Ruderschläge

FUNKTIONSTASTE:

MODE: Drucken Sie die Taste um eine Funktion zu wählen. Drucken und halten Sie die Taste für 4 Sekunden um alle gespeicherte Werte zu löschen (komplettes Neustart).

RESET: Drucken Sie die Taste um den Wert einer Funktion zu löschen.

FUNKTIONEN:

AUTO ON/OFF: Der Computer schaltet sich automatisch nach 4 Minuten ohne Aktivität aus. Der Computer kann wieder mit Rudern oder mit dem Druck einer Taste eingeschaltet werden.

3. TIME (TMR): ZEIT – Die Funktion zeigt die bei dem Training verbrachte Zeit.
4. DISTANCE (DST): ENTFERNUNG – Die Funktion zeigt die zurückgelegte Entfernung.
3. COUNT (CNT): ZAHL – Die Funktion zählt die Ruderschläge vom Anfang des Trainings bis zum Ende.
4. CALORIES(CAL): KALORIE – Die Gesamtmenge der verbrennten Kalorien wird gezeigt.
5. TOTAL COUNT(TOTAL): Gesamtzahl – Die Funktion zeigt den Gesamtzahl der Ruderschläge von Anfang an. Nach Einschalten wird der Computer zum existierenden Wert zurechnen.

TOTAL COUNT kann mit der Taste RESET nicht gelöscht werden. Es wird nur nach Aufziehen der Batterien gelöscht.

6. SCAN: der Computer rotiert zwischen Funktionen ①TIME ②DISTANCE ③COUNT ④T-COUNT ⑤CALORIES.

BATERIE: Falls der Computer nicht richtig arbeitet oder die Werte schlecht lesbar sind, ersetzen Sie die Batterien. Der Computer benötigt 2 AA Batterien. Bitte verwenden Sie keinen anderen Typ bei dem Ersatz.

Der Verkäufer spendet auf dieses Erzeugnis erstem Besitzer **die Garantie 2 Jahre** von dem Tag des Verkaufes.

Garantie gilt nicht auf folgende Defekte:

- eine Beschädigung, die vom Benutzer verschuldet wurden
- eine Beschädigung, die aufgrund einer falschen Montage verursacht wurde,
- unsachgemäße Reparaturversuche,
- Verwendung im Widerspruch mit dem Benutzermanual,
- unrichtige oder unregelmäßige Wartung,
- mechanische Beschädigung,
- Abnutzung der Teilen bei Überbelastung,
- unabwendbares Ereignis und Katastrophe,
- inkompetente Behandlung,
- ungeeignetes Umgehen oder ungeeignete Platzierung, Aussetzung zu einer niedrigen oder höheren Temperatur, Aussetzung zum Wasser, Druck und Prallen,
- Design, Form oder Ausmaß wurden absichtlich geändert



UMWELTSCHUTZ - Informationen zu der Liquidation der elektrischen und elektronischen Anlage.

Nach Ablauf der Lebensdauer des Gerätes oder falls die Reparatur unökonomisch wäre, werfen Sie das Gerät nicht in das Hausabfall weg. Um die richtige Liquidationsvorgehensweise zu folgen, bringen Sie das Gerät zu einer Sammelstelle, wo das Gerät kostenlos liquidiert wird.

Mit der richtigen Liquidation helfen Sie die wertvolle Naturquelle bewahren. Dies verhindert mögliche schädliche Auswirkungen auf Umwelt und Gesundheit durch eine unsachgemäße Entsorgung. Für weitere Informationen kontaktieren Sie bitte das zuständige Amt oder die Sammelstelle in Ihrer Nähe. Im Fall einer unsachgemäßen Entsorgung können Strafen laut der nationalen Regelungen auferlegt werden.

Copyright - Autorenrecht

Die Gesellschaft MASTER SPORT s.r.o. geltend machen alle Autorenrechte zu der Inhalt dieses Benutzermanuals.

Autorenrechte verbieten die Reproduktion der Teilen der Anleitung oder als das Ganze von der dritten Seite ohne die ausdrückliche Zustimmung der Gesellschaft MASTER SPORT s.r.o. Gesellschaft MASTER SPORT s.r.o. nimmt keine Verantwortung für das Patent der Benutzung dieses Benutzermanuals über.

Die Adresse des lokalen Verteilers: